



إِنَّ اللَّهَ لَا يَنْهَا إِلَيْهِ الْقَوْمُ الْفَاسِقِينَ

بیشک خدا نافرمان لوگوں کو ہدایت نہیں دیا کرتا

Quran with Urdu Translation

(فتح محمد جالندھری)

سورة المآفقوں

اردو ترجمہ

Click This Bar to Listen Audio

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِذَا جَاءَكُمُ الْمُنَافِقُونَ قَالُوا إِنَّا شَهَدْنَا إِنَّكَ لَرَسُولُ اللَّهِ

(اے محمد) جب منافق لوگ تمہارے پاس آتے ہیں تو (از راہ نفاق)

کہتے ہیں کہ ہم اقرار کرتے ہیں کہ آپ بیشک خدا کے پیغمبر ہیں

وَاللَّهُ يَعْلَمُ إِنَّكَ لَرَسُولُهُ

اور خدا جانتا ہے کہ در حقیقت تم اسکے پیغمبر ہو۔

وَاللَّهُ يَشْهَدُ إِنَّ الْمُنَافِقِينَ لَكَاذِبُونَ (۱)

لیکن خدا ظاہر کئے دیتا ہے کہ منافق (دل سے اعتقاد نہ رکھنے کے لحاظ سے) جھوٹے ہیں

ج
اَتَخْدُو اَئِيمَانَهُمْ جُنَاحَةً فَصَدُّو اَعْنَ سَبِيلِ اللَّهِ

انہوں نے اپنی قسموں کو ڈھال بنا رکھا ہے اور انکے ذریعے سے (لوگوں کو) راہ خدا سے روک رہے ہیں۔

إِنَّهُمْ سَاءِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ (2)

کچھ شک نہیں کہ جو کام یہ کرتے ہیں بربے ہیں

ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا فَاطْبَعَ عَلَى قُلُوبِهِمْ

یہ اس لئے کہ یہ (پہلے تو) ایمان لائے پھر کافر ہو گئے تو ان کے دلوں پر مہر لگادی گئی

فَهُمْ لَا يَفْقَهُونَ (3)

سواب یہ سمجھتے ہی نہیں۔

وَإِذَا رَأَيْتَهُمْ تُعْجِبُكَ أَجْسَامُهُمْ

اور جب تم ان (کے تناسب اعضاء) کو دیکھتے ہو ان کے جسم تمہیں (کیا ہی) اپھے معلوم ہوتے ہیں

وَإِن يَقُولُوا تَسْمَعُ لِقَوْلِهِمْ

اور جب وہ گفتگو کرتے ہیں تو تم ان کی تقریر کو توجہ سے سنتے ہو

كَأَنَّهُمْ خُشُبٌ مُسَنَّدَةٌ

(مگر فہم و ادراک سے خالی) گویا لکڑیاں ہیں جو دیوار سے لگائی گئی ہیں

يَحْسَبُونَ كُلَّ صَيْحَةً عَلَيْهِمْ

(بزدل ایسے کہ) ہر زور کی آواز کو سمجھیں (کہ) ان پر (بلاؤں)

هُمُ الْعَدُوُ فَأَحَدُهُمْ

یہ (تمہارے) دشمن ہیں ان سے بے خوف نہ رہنا۔

صَلَّى
قَاتَلَهُمُ اللَّهُ

خدا ان کو ہلاک کرے

أَنِي يُؤْفَكُونَ (4)

یہ کہاں بہکے پھرتے ہیں۔

وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ تَعَالَوْا يَسْتَغْفِرُ لَكُمْ رَسُولُ اللَّهِ لَوْلَا إِنْ عَوْسَهُمْ

اور جب ان سے کہا جائے کہ آور رسول خدا تمہارے لئے مغفرت مانگیں تو اپنے سر ہلا دیتے ہیں

وَرَأَيْتُهُمْ يَصْدُونَ وَهُمْ مُسْتَكِبُونَ (5)

اور تم ان کو دیکھو کہ تکبر کرتے ہوئے منه پھیر لیتے ہیں

سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ أَسْتَغْفِرُ تَهْمَمْ أَمْ لَمْ تَسْتَغْفِرْ لَهُمْ لَنْ يَغْفِرَ اللَّهُ لَهُمْ

تم ان کے لئے مغفرت مانگو یا نہ مانگو ان کے حق میں برابر ہے خدا ان کو ہر گز نہ بخشنے گا۔

إِنَّ اللَّهَ لَا يَهِيِّدُ إِلَيْهِ الْقَوْمَ الْفَاسِقِينَ (6)

بیشک خدا نافرمان لوگوں کو ہدایت نہیں دیا کرتا۔

هُمُ الَّذِينَ يَقُولُونَ لَا تُنْقِضُوا عَلَى مَنْ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ حَتَّى يُنْفَضِّلُوا

یہی ہیں جو کہتے ہیں کہ جو لوگ رسول خدا کے پاس (رہتے) ہیں

ان پر (کچھ) خرچ نہ کرو یہاں تک کہ یہ خود بخود بھاگ جائیں

وَإِلَّا خَرَّأْتُنَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَكِنَ الْمُنَافِقِينَ لَا يَقْعُدُهُونَ (7)

حالانکہ آسمانوں اور زمین کے خزانے خدا ہی کے ہیں لیکن منافق نہیں سمجھتے

يَقُولُونَ لَعَنْ رَجُلًا إِلَى الْمَدِينَةِ لِيَخْرُجَ جَنَّ الْأَعْزَمْ هَا الْأَذَلَّ

یہی ہیں جو کہتے ہیں کہ اگر ہم لوٹ کر مدینے پہنچے تو

عزت والے ذیل لوگوں کو وہاں سے نکال باہر کریں گے

وَلِلَّهِ الْعِزَّةُ وَلِرَسُولِهِ وَلِلْمُؤْمِنِينَ وَلَكِنَّ الْمُنَافِقِينَ لَا يَعْلَمُونَ (8)

حالانکہ عزت خدا کی ہے اور اسکے رسول کی اور مونوں کی لیکن منافق نہیں جانتے

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذْلِكُمْ أَمْوَالُكُمْ وَلَا أَوْلَادُكُمْ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ

مومنو تھارا مال اور تمہاری اولاد تم کو خدا کی یاد سے غافل نہ کر دے۔

وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ فَأُولَئِكَ هُمُ الْحَاسِرُونَ (9)

اور جو ایسا کرے گا تو وہ لوگ خسارہ اٹھانے والے ہیں۔

وَأَنْفَقُوا مِنْ مَا رَزَقْنَاكُمْ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ أَحَدٌ كُمْ الْمَوْتُ فَيَقُولُ

اور جو (مال) ہم نے تم کو دیا ہے اس میں سے اس (وقت) سے پیشتر
خرچ کر لو کہ تم میں سے کسی کو موت آجائے تو (اس وقت) کہنے لگے کہ

رَبِّ لَوْلَا أَخْرَتَنِي إِلَى أَجَلٍ قَرِيبٍ فَأَصَدَّقَ وَأَكُنْ مِنَ الصَّالِحِينَ (10)

اے میرے پروردگار تو نے مجھے تھوڑی سی مہلت اور کیوں نہ
دی تاکہ میں خیرات کر لیتا اور نیک لوگوں میں داخل ہو جاتا؟

وَلَنْ يُؤْخِرَ اللَّهُ نَفْسًا إِذَا أَجَاءَ أَجَلُهَا

اور جب کسی کی موت آجائی ہے تو خدا اس کو ہرگز مہلت نہیں دیتا۔

وَاللَّهُ خَيْرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ (11)

اور جو کچھ تم کرتے ہو خدا اس سے خبردار ہے۔

